

Став странаасса пролетарійяс, ётувтч!

Социалістікескій војувы

Леңёны: Усва-Вомса ВКП(б) Рајком да РІК

О понижениі призывающего возраста на действительную военную службу

ПОСТАНОВЛЕНИЕ ЦЕНТРАЛЬНОГО ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА И СОВЕТА НАРОДНЫХ КОМИССАРОВ СОЮЗА ССР

Исходя из значительного повышения физического уровня советской молодежи на основе роста благосостояния населения и широкого развития в Союзе ССР физической культуры и спорта и учитывая, что привлечение молодежи на действительную военную службу в более раннем возрасте дает ей в дальнейшем возможность работать без перерыва в изранной специальности или учиться, ЦИК и СНК ССР постановляют:

1.—Во изменение ст. 10 Закона об обязательной военной службе от 13 августа 1930 г. (С. З. ССР 1930 г. №40 ст. 424) установить, что к отбыванию действительной военной службы в РККА гражданине призываются по достижении 19 лет к 1 января года призыва (вместо 21 года).

2.—Предложить Народному Комиссару Обороны ССР переход к призывающему возрасту в 19 лет осуществить в течение четырех лет—с 1936 г. по 1939 г. включительно, призыва ежегодно по полтора годичных призывающих контингента, а именно: в 1936 г.—полностью контингент 1914 г. рождения и половину контингента 1915 года; в 1937 г.—оставшуюся половину контин-

тигента 1915 года и полностью контингент 1916 г.; в 1938 году—полностью контингент 1917 года и половину контингента 1918 года; в 1939 году—оставшуюся половину контингента 1918 года и полностью контингент 1919 года. С 1940 г. перейти к нормальному призывау одного призывающего контингента.

Председатель ЦИК ССР
М. КАЛИНИН
Зам. председателя СНК
ССР В. ЧУБАРЬ.
Секретарь ЦИК ССР
И. АКУКОВ.
Москва, Кремль 11/VIII-1936 г.

Гаєт петё

3-öd во

Адрес: Усва-
Вом, Комі Обл.

СУЗОДАН ДОН:
Во кежлә 6 шафт,
төлүс кежлә 50 ур.

№ 72 (157)

ГЕНЂАБР

4-öd лун

1936 во

Гаєт петё
төлүсын 10 №

Ужавны колё сіз, кың Лабазов да Чаев.

„Выл туј“ колхозын (Колва) 2-öd брігада-ын турун пунктёмын лунса норма выполнена 116 процент выл. Оні брігадаын вочома ыжыд перелом: Лабазов Михаїл Іванович воын лунса нормасы тыртіс сомын 60 процент выл, а оні выполняйтö 300 процент выл.

Чаев Константин
Маркович лунса норма выполняйтö 286 % вы-
выл. Оз борё колтчыны і Лыміна Агрене,
норма выполняйтö 156 процент выл, Жи-
жева Татјана Мітрофа

Но мыјла оз ужавны брігадаын таң жо і му көд колхозыкјас? Таң кө ужалісны і мукөд-
јас турун карны петом саң, то оні важён-ын турун каром волі по малома, скотлы волі бы вочома бур міча турун, трудођењ колхозыкјаслын волі ыжыд.

Турун каран по-
зан кадоц комі-нін лыда лунјас. Колё быд колхозыклы ужавны сіз, кың ужалёны „Выл туј“ колхозын Лабазов да Чаев јортјас.

Архіпов.

ОБСУЖДАЛӨНЫ ВЫЛ КОНСТИУЦИЈАЛЫС ПРОЕКТ

Менам содтөдјас

Конституција проект 130 статјаын гіжома мыї „ССР-са быд граждаңын обязан событудајтын конституција, пörtни олөмө законјассо, кутны уж фісіпміна, чеснёйн лоны обежственой долг дінө, уважајтны социалістическій оланноглыс правилајассо, но оз шузы, күшом мера прімітны сіјө јөз выл, кодјас тајо, требоваңијёссо оз выполняйтны.

Меногыс колё содтыны конституција проектасы, Граждана, кодјас оз выполняйтны за-
конјас да местной властыс шуомјас-кыскыны кывкутому Сөветской закон сөртві.“

Та кынчі колё конституција проекто содтыны, медым быд сіктесветын волі лөседома общественой сельской суд посны мыжасыс судітөм могыс.

Уса-Вом А. Грін

КОНСТИУЦІЯ ПРОЕКТ АБУ-НА КЫВЛОМАОГ

Выл сталінскоб Конституција проект обсуждајтөм—ем шор мөг масово-веснігательной уж нүддомын. Тајо ужсө ез вөв лүчкія організујтбома вел уна колхозјасын, учрежденіе да организација месткомјасын.

Уса-Вомса прізывающи участокын Воја сіктебетыс том јөз абу-на кывломада проект ывсыс. Рајболыңцаын проект ывсыс волдма сомын бөлік доклад, а сессия күштім уж абу волдма. Ф. А.

Фашистский мятеж в Испании

По сообщению из Испании, 1 сентября самолет мятежников бросил на Мадрид несколько легких бомб.

Эстремодурском фронте правительственные войска приостановили наступление колонн мятежников. На фронте Уагарамы атака мятежников потерпела неудачу.

Испанская правитель-

ственная авиация, бомбардирует места, расположенные мятежниками. Но неуступают имятежники. Самолеты мятежников 1 сентября произвели усиленную бомбардировку Ирана.

67 горняков захваченные мятежниками в Копьях Рио-Тинто (в провинции Уэльва), приговорены мятежниками к расстрелу. (ТАСС)

Бесчинства японо-манчжур

ТАСС, 2 сентября. Японо-манчжурские власти ведут исключительно по наглости безобразия в отношении советских консульств. Видимо, они ставят своей задачей создать такую обстановку, при которой дальнейшее пребывание советских консульств в Манчжурии, будет невозможным.

японо-манчжурские полицей-

ские заставляют обслуживающий персонал — курьеров, поваров бросить свою работу в посольствах. Нежелающих подчиняться к этому требованию арестовывают.

Китайским торговцам полиция приказала не продавать продовольственных товаров полпредству, последние испытывают затруднения даже в приобретении хлебных припасов.

Призыв в Красную армию

1 сентября в Москве и ряде других районов страны начался очередной призыв в Красную армию.

Красная армия получает крепкое, надежное пополнение, явка призывников на призыв 100 процентный. Призывникам везде оказывают достойную встречу. Из числа пропущен-

ных через призывные комиссии Москвы только признаны негодными 3 процента по состоянию здоровья.

Новосибирск посыпает в армию в этом году 59 пилотов и парашутистов, 1360 ворошиловских стрелков, 1800 значиков ПВХО и 1200 значиков ГТО.

(ТАСС)



Светской Союза ге
рој Леваневской јорт.

НАЧАЛСЯ НОВЫЙ УЧЕБНЫЙ ГОД

1 Сентября в школах страны начался новый учебный год. В 75 московских школах принято 72 тысячи первоклассников.

(ТАСС)

Государстволы сетім зайом вылө 431580 шајт

Міян раонын выл зајом разөдома сентябр 1-өд лун кежлө 431580 шајт.

Окружной центры зајом разөдома 242985 шајт дон.

Геніябр 3-өд лунсаң заводітчас раонын важ зајомјас выл зајом вылө вежжалом.

кій гражданской воини, восстановите міян стра- налыс пазәдләм овмессе да Лекін кулдәм борын, сій велічајшәп подвіж- ник, революциаса ѡару- гыд стратег Сталін юрт- вескәдләм улын котыр- тис социализм стробітом күзә тітаңческәп уж.

Но оз поъ лантәдчының өті мінүт кежлө, воштыны перспективе, чінтыны суслун. Көт і лоі бырдома став эксплоататорской классасы, но коліни налди ловја представителјас; көт і пазәдома став опозицијасы, но коліни налди пежышласјас. Тајд врагас-

ыс вәզдә нүөдөн партиялы паныда, советской ужалыс јөзлы паныда гүснәп тышсә, асланыс подләп деятелистың әвермөм фашистской выродокасын дітчомын.

Күім пәв презренең троцкій, Чіновьев да Каменев налди отребеңес вәզдә нүөдөн ассылыс гүснәп, подләп террористической ужс. Лыд боксаныс најд зевещабн. Но најд ассылыбузалісны фашистской охранкаласы. Најд шпионастони, деяствујтони қызі бандітјас, қызі оғолтәлөј врагас. Најд двурушкічајтони, быд ногон

Вылөжык партїјаса Шлен- лыг звањесө

Большевизм бидміс да жонміс рабочой клас став врагајаскәд чорыд тышын. Партия помәң, пазәдіс став ревілюционістјасы, ренегатјасы, революцијаса подләп предателјасы, меншевікјасаң да есер-јасаң заводітчомын троцкістјасын да зіновевецјасын помалдомын, кодјасы меніни політіческій ба-штітјасын, борзой фашисткой охранкаабын.

Революцијаса став враг-
жаскәд мірітчытәм тыш

иудомын, жениско-сталинской организационной политика нүөдөмөн партия лоббидіс ас піас пышкісса јефінство, пораңи төлөні топырдұн да боопігајтіс коммунистјасы көрт філіплина да революционной бітілності самын. Тајд качествоы— большевізмін закон! Сін обладајтәмөн, міян партия нүіс асласына пелломјас вылын велікож оқтабрской восстаніјо, ко- тыртіс победа героичес-

Врагјасös уњічтожітöм ошкам

Boja сельсöвет увса Щугор сïктса колхозыкјас да ёткаолыс
јас собранїйёлён резольщія.

Ставлыјар-југыда тыдало ВКП(б) веcköd лём улын, medga луби моj вождь СТАЛІН јорт мудроj веcködlöмн социалізмлён карын і сïктын вермомыс, увереннöj, чорыд поступён социалістической рөсініалён социалізм да коммунизм зумыда восталомыс.

Сомын заклатаj, дре безгі жүгöдөм, разгромитом врагјас партиялён да ужалыс јөзлён medga jog да подлой методјасбн зілённы падмодны социалістической странаос да нюодны буржуазноj фашист кой туjöd.

Куjимыс презренинöj, контреволюционнöj, террористической троцкістко-жіновјевской банда обіедіненнöj центр раскроитом да сүд муноm кывлом бöрын, кодјас мырдайсын партиялыш medga бур пісö Сергеj Міроновіч Кіровос, кодјас сволоч

Собранїйё шуом серти кырымалоны: Пануков А.А., Курочкин, Ігнатов, Феңісов, Головін, Семјашкін, Шахтарова, Мартушева.

зілённы бостны партійнöj білет дасы улд веvтысбомын лбсбдны террористической актјас партияса да правителствоса веckölyсjasлы паныд, вредитељствујtны, таргајtны народноj сом.

I сені, койн ныжмодома классовыj сүслүн, койноз кутес почотын да озкутес бостом лунын партіјаса шленлүн почотнöj званіеys, сені врагјаслы удајtч веvтыsны партій, ісползутны коммунистлыс свашщеннöj званіеес дінисбн да под-

да куjимыс проклат Троцкіj індöдјасбн готовітöны вёлём террор мірын medga лубоj вождь Сталіn јорглы да сïjö соратникјас, мі колхозыкјас да ётка олысјас ошкам пролетарской судлыс пріговорс-бырдны троцкіст - жіновјевской свораос-мдеса чорыд наказаңjо сетомён-лыjломён.

Істам атбо ЦІК предсідіумлы став сïjö свора ходатајстволы ётка жітöмыс да пріговор ісполнітöмыс, коді жавлаjтчо пріговорөн став ужалыс јөзлён.

Корам расследујtны тіщательнöj jítödcö контреволюционнöj своракöd Бухарінлыс, Рыковыс, Рафеклыс да Пjатаковјаслыс.

Оыi голоsён мj шуам: он вермё торкны увереннöj чорыд поступён социалізм течом!

Он вермё омольтчиды Велікой большевик

партиялыш radcö!

Оз артмы тіjan сво-
лочјас ңаjt пеж ужыс
кñіном!

Сы понда, мыj мi, i став ужалыс јөз: пре-
делтög преданос ком-
мунистической партия-
лы da Сталіn јортлы.

Сы понда, мыj мi das
мында кыпöдам рево-
люционнöj сүс лун, юн-
модам пролетарской
диктатура.

Раfejtana вождја-
сос, Сталіn јортос ві-
зам кыз ассыным сін-
нимöс, көрт стена
пышкын.

Нöшта котыртчам
большевик партия
гöгöр да дона Сталіn јорт берdö.

Став таjо шуомjассö
оправдаjтам асланым
добрөсовестнöj, чест-
нöj ужён, колхоз про-
изводство вывса план-
јас, да государствен-
нöj обязаjтельствојас
содrödöh 15 вosa слав-
нöj јубilej кежлö тыр-
тöмён.

Когда будут тру-
дящиеся Усы ку-
шать хороший
хлеба

Не раз уже писалось
в газете о некудышной
выпечке хлеба пекарней
Усинского сельпо. Не
раз покупатели, пайщики
просили у глухонемых
руководителей упорядо-
чить торговлю, чтобы не
было очередей. Но одна-
ко все это продолжается
и по сие время.

У хлебных ларьков каж-
дый день создаются гро-
мадные очереди, придет-
ся стоять 2-3 часа, что-
бы получить килограмм
хлеба, а то бывает и
так, что не получишь.

Качество выпечки
очень плохое, иногда бы-
вает хлеб сырой, кис-
лый, а часто и без соли.
В августе 20-го числа я
купил в ларьке (прода-
вец Пинчук) полтара ки-
лограмма хлеба. С хлеба
попала папироска, завер-
нутая из газетной бума-
ги, часто бывают и шпа-
гаты.

Мы спрашиваем, когда
будут трудящиеся Усы
кушать хороший хлеб,
и не стоять по 2-3 часа
в очереди за хлебом.

Филос Филь.

лой деjательност вылб. Партийнöj документјас прöверігом да вежжалом ердадісны ће еща орга-
нізаjиасбс, коні абу-на-
колана сүслүнys, * коні
шатовtчома фіcіplіна-
ыс, коні свободнöj ору-
дуjtч враг. Абу еща мі-
јан партіјаын і ліберал-
ас, кодјас ворсöны де-
мократјасбс, сені, коні
колö революционерлён
көрт кi.

Көт күшом ыжыdöс eз
вöвни вермомjасыс міјан
партіјаын, возын юна
ыж d могјас. Мұзлытог

мунны вогd, воспігаjтны
большевітскб самон јөз-

јаслыс выл міллонjас, да
тыны наjбс повтöм тыш-
кежлö. Став таjб гигант
ской ужб он вермы ну-
бдны партиялыш ролсö
кыпödтg, бад коммуни-
стон актівнöj, збыльыс
революционнöj ужавтög.
„Партіја—велödö міјанбс
Сталіn јорт,—колд про-
летаріатлы ће сомын дік-
татура завоујtом вылб,
сïjо нöштана јонжыка
колö сылы сы могыс,
медым кутны діктатура
со јонмбдны, паскбдны

сïjо социалізм тыр победа
інтересjасын“.

Партіја оз вермы тे-
рітны аслас radjасын ро-
точejjасбс, болтунjасбс,
благодушествујtыс чі-
нушjасбс, аслас сама Об-
ломовjасбс, кодјас воста-
лды партіялыш граніца-
jасбс, кыці нerafівбj ча-
сівбj восто страналыс
граjцаjасбс. Бытілност
—основнöj качество бад
большевіклён. Колд, ме-
дым коммунист став быд-
лунja ужын волi—больше-

(Помыс 4-од лістбокын)



СЫМКА ВЫЛЫН: єкыд танк наступлениј б
вогълын.

СУВТОМАӨГ КУЛАЦКОЈ ТУЈ ВЫЛО

Турин карны петом борын
којс нын 47 лун. Гіктсөветјас
са да колхоз председателјас
рајонији совещајије вылын в
лі штобма помавын турин ка
ром 35 лунён. Колб волі та
серы і органызацији ужсо.

Но Лыжа сіктсөветуса колх
ајас ме ачын жындиң уж ломён
еј выполнітины тајо кесісем
жасс, август 25-од лункежлд
план тыртма сымын 54 проц
вылд.

Колхозса председателјас Хо
чайнов да Рочев ез органызацији
колхозној массадс. Косілка
јас да куртан машинајасын

ужалоны 6-7 час суткінас.
Кынан колхозас нүодыны ку
лацкој антгосударственій пра
ктіка, колхознікјас ас скотлы
пуктоны турин, код јавноја
торкало колхознеј план выпол
нігдомс.

Хочайнов да Рочев оні нүодыны
антгосударственій практика, оз сетны сплав выпо
лніл. Колб пыржо исправитны тајо
јавној кулацкој практикас, рег
іса да хадын помавын турин пук
тім, оні-жо сетны сплав выпо
лніл. Тыртмома уж выи.

КОЛХОЗНИК

39 лунён заработкајтісны 720 шајтён морт выло

Усва-Вомса консерв
нёй заводын јубілеј кеж
лі нүодсө ремонту рабочой
квартирајасын. Став обшешітіјојас ще
кетурітёны. Беміті
ны консервнёй да раз
делочнёй цехјас да
красітёны масланнёй
краскајасон.

ФІЛІППОВ.

Отв. ped.—А. Белајев

ОБ'ЯВЛЕНИЯ

Выходные дни Окружных
организаций, согласно поста
новления Оргкомитета Советов,
будут проводиться по
шестидневке, начиная с 30
августа. Очередный день от
дыха будет 6 сентября.

Оргкомитет Советов

Усть-Усинской Райсберкассой №4112 получены облигации
беспрогрышного займа —
“Второй пятилетки 4 го года.”
Желающие могут приобрести
таковые, как в Райсберкассе,
так и изовых сберкасах
РАЙСБЕРКАССА

вістекбіj, чеснбіj, благо
дарнбіj, пыщкбесса трево
га партїя фелб вбсна,
медым сіjб кужіс аскад
ердодны врагбс, хот ку
щом паскодмн сіjб ез
пастас.

Коммунист—сіjб бојец!
Сылы колб тырвијб вла
дејтны йенін — Сталін

революционбіj теоріјаён,
асоys поліtіческбіj уро
веньс луныс-лун кыпб
домбн.

Большевіk партїяност
льс главиbіj прізнакжас
гіжбома міjan партїјаса
уставын. Устав—став пар
тінбіj оломын ұғны поz
тім закон. Устав требуј-

тб партїјаса быд шлен
лыс производство вылын
звангарднбіj рол, кірт
дісципліна кутом, болже
вістекбіj білітелност пет
кодлом, теоретіческбіj
уровень кыпбодм. Кутам
суса віzны большевізмлыс
тајо законжасб!

(“Правда-лін” август 16-од
лунса передовој юна женд
домбн).

Советскoј

Сојузын

Стахановскoј двіжені
ю ватыран лунё Фер
жінскoј кіма шахтасын
(Донбасс) комсомолец
Зік каменнбіj уголь ше
додомын луннас тыр
тіс 24 норма. Модком
сомолец тајо-жо шах
тасын Ізєрскoј смена
ён ужаломён вбочі 6
норма.

Международнбіj юно
шескoј лунё странаын
уна міллон ужалыс том
іёз демонстріруйтісны
ассыныс преданість
велікoј Стамінлы, жу
боj мінутао сувтасы за
шішајты ассыныс
вождјас, ассыныс ве
лікoj родаина.

„Люгкoj кавалеріја лён“ реjd

Велодны школа абу dag

Колва комсомолскoј
органызаціалон „Люгкoj
кавалеріја“ бура про
верітіс школалыс выл во
кежлі гтотовітчомс.

Пробверітім борын ты
довтчіс, мыj сельпоын
кнігајас да тетрафіас абу
аг, школалон оз тырмы
інтернаты 10 којка, абу
тырмымбн матрацајас да
простынајас.

Комсомолскoј органы
заціа школадс бостіс
шефство улд быдлунда
отсөг школалы сетом
кузга.

Bag Jykskij

Јубілеj вогъ вылын

Go тысача кірпіч.

Новік-Божса кірпіч
нёй заводыс рабочејас
бостісны обязательст
во быд лун вбочы 4000
кірпіч. Областы 15-од
јубілеj кежлө кесіёны
обжігајты со тысача
кірпіч.

BAGIЛJEB.

*

Механическoј соj гудралом

Строj участок вывса
десатык Артејев об
ласт јубілеj кежлө по
дарок ізобретітому мес
ханіческoј соj гудра
лан. Тајон ужаломён
соjыс ловб буржык ка
чествоа da öti морт
заменяјтö З мортос.

*

Усва-Вомса консерв
нёй заводын јубілеj кеж
лі нүодсө ремонту рабочой
квартирајасын. Став обшешітіјојас ще
кетурітёны. Беміті
ны консервнёй да раз
делочнёй цехјас да
красітёны масланнёй
краскајасон.

ФІЛІППОВ.